

PRICE \$2½ PER MONTH

1947

ATOW, AMOY, AN

THE Steamship  
"KYVANG-PUNG,"  
Capt. Pittman, will leave for the above port  
on **MONDAY**, the 13th inst. at 2 P.M.  
For Freight, Passage, apply to  
**DOUGLASS & HARRIS & Co.**  
24 1816 Hongkong, 13th July, 1870.

**CONSULAT DE FRANCE.**  
Le Service funéraire sera célébré vendredi  
prochain, 25 courant, à 8 heures  
du matin, aux Églises Catholiques, pour les  
âmes de la Flotte française de Tientsin.  
Les personnes priées d'assister à ces  
funérailles, de vouloir bien lui faire  
connaître d'avance, au Consulat de France.  
Le Gérant du Consulat de France,  
**G. DILLON.**  
(Translation).  
Les **FUNERAL SERVICES** will be performed on  
**FRIDAY** next, 25th inst. at 8 A.M.  
at the Catholic Church, for the  
souls of the French Fleet at Tientsin. The undersigned

C. DILLON

Acting French Consul

FOR SWATOW, AMOY, AND POCHONG  
THE Steamship

"YESSO."

Capt. Ashcroft, will have immediate dispatch for the above port.

For Freight or Passage, apply to  
DOUGLAS LAPRAK & Co  
4-1321 Hongkong, 13th July, 1870.

FOR SHANGHAI direct.  
Taking Cargo at through rates for TIENTSIN,  
CHEFOO, and HANKOW.

THE North China Steamer Company  
Steamship

"YUEN-TZE-FEN."

Stocks, Master, will load here and at Canton  
and have quick dispatch for the above place.

Hongkong, 13th J

In the Matter of the Estate of BOM-  
JEE FRAMJEE CAMA, who lately carried  
on business in Bombay under the Style  
and Firm of B. F. CAMA, SONS & CO.  
FANY, at Madras under the Style  
Firm of POCHAJEE BOMANJEE CAMA  
& COMPANY, at Hongkong, China, and

CE. CAMA & COMPANY

partnership with Linjebony Dru-  
bbay Moonabee, under the Style  
Firm of HOLMUSJEE BOMANJEE CA-  
& COMPANY, and at London in part-  
nership with Bomanjee Pestonjee under  
Style and Firm of BOMANJEE FRAM-  
CAMA & COMPANY.

Companies who claim  
Romanjee Franjee

aforsaid, that they are required, either personally or by duly constituted Attorney, to prove their claims before the Trustees of said Estate, at their Office in New Orleans, Louisiana, to produce all Vouchers in support of the same, on or before the 31st October, 1876; and that unless they do so before that time, they will be excluded from the benefit of all distributions made or to be made from said Estate, and that the Trustees are hereby authorized to divide the assets in their hands among those creditors who prove as above, without reference to the Claims of any others.

DADABOY HORMUSJEE CAMA.

For self and Co-Trustees of the Estate of the above-mentioned Bonaparte de France, Cama.

Breast Lane, Bombay.

21st June, 1876.

FAS 13

HOUSE, No. 45, W<sup>3</sup>

Apply to  
J. J. dos RÊMEDIOS & C<sup>o</sup>  
1w 1319 Hongkong, 13th July, 1870.  
FOR DOCHOW.  
**T**HE British Bark  
"VERONICA,"  
will have immediate dispatch.  
For Freight, apply to  
J. J. dos RÊMEDIOS & C<sup>o</sup>  
2d 1320 Hongkong, 13th July, 1870.

---

**Notices to Consignees.**

**S**HIP "INTINGILLE" FROM LONDON  
CONSIGNMENT by the  
vessel are requested to send in their  
of Lading to the Undersigned for counts

to impeding the disc

will be landed and stored at the risk and  
expense of the Consignees.  
HOLLAND-STRAIT-TRADING CO.  
(1898) Hongkong, 12th July, 1890.  
CONSIGNEES per O. S. S. Co's steamer  
"Natal" hereby notified that the cargo  
is being landed at Movers, Ipswich, and  
Godwons, where it will lie at their risk;  
cargo will be ready for delivery on 12th  
and 12th inst. Goods remaining in Store  
on 21st July, will be subject to Rent.  
Bills of Lading will be countersigned by  
the Agents,  
BUTTERFIELD & SWIRE  
Agents,  
No. 4, F.  
74 1890 "Hunchang" 12th July, 1890.  
"LEITH" S.S. FROM LIVERPOOL  
CONSIGNEES of Cargo by the

are ; and they are be

d 1307 Hongkong 11th July 1870.  
THIS SHIP "HERMANN," FROM BOMBAY,  
CONSIGNEES OF Cargo by the  
above vessel are requested to take notice  
of Lading to the undersigned for count-  
masters, and to take immediate delivery of  
Goods.

In case of impeding the discharge of the  
will be landed and stored at the risk and  
expense of the Consignees.

LONDON: HENRY & JOHN PABIANI  
d 1171 Hongkong 23rd June 1870.  
SHIP OF DEVON. FROM LIVERPOOL.  
CONSIGNEES of the undermentioned cargo  
are hereby notified, that the same has been  
the above named bona landed and stored at  
risk and expense.

SAL 111/120  
SBJ J/L

Moultrie & Labat 2/3      3 Casks  
J.O.W. 4/10                13 Cases Merchandise  
                                        1 Case Flax  
                                        11 Iron Bars  
                                        7 Cases  
                                        20 Casks Nuts,

J. O'Connell & Co 3 Casks  
                                        13 Cases Wines  
                                        7 Cases  
                                        20 Casks Nuts,

d 976 Hongkong 30th May 1870.

INSIGNEES of Cargo  
are requested to use

Lading to the undersigned for counter-  
trade. They are hereby informed that there  
is now being laded at Mr. B. N. Noy  
Office, on the Praya, and are requested to  
immediate delivery, on receipt of notice,  
the goods are at hand, bailing which, much  
will be sold, after forty-eight hours, for none  
of those concerned.

The expense of procuring and delivering  
cargo will also have to be borne by the  
signatory.

GILMAN & CO.  
Agents for Peter Thompson, late  
of the Ship "Dumail"  
944 H. Hongkong, 23rd May, 1870.



## Post-Office Notification

## Post-Office Notifications.

*A mail will close.*

For Singapore, Penang, and Calcutta.—*The Indian Mail Packet Thales*, on Saturday, the 14th instant, at 11.30 a.m.

For Singapore, Penang, and Calcutta.—*The Indian Mail Packet China*, on Saturday, the 14th instant, at 11.30 a.m.

### MAILS BY THE "FRENCH PACKET."

The French Mail Packet *Pekin* will be dispatched on **THURSDAY**, the 14th instant, at noon, with the Mails.

To and through the United Kingdom *via* *Marseilles*, to France and other Continental States in a direct mail. France, London, Singapore, Galle, India, Aden, Seydhell, Reunion and Mauritius, Suez and Alexandria.

The Post Office will be open for the reception of all necessary papers, and passengers, looking to *partir* (leave) *pour* (for) Europe, Asia, Africa, and Australia, on the 14th instant.

## Intimations.

until 10 A.M. on the 14th inst.

**F. W. MITCHELL.**  
*Postmaster General.*

General Post Office,  
Hongkong, 7th July, 1870.

It is hereby notified for general information, that under the provisions of a Treasury Warrant which will come into operation on the 1st October next, correspondence addressed to Constantinople will be forwarded at the following reduced Rates of Postage, which must be paid in advance, viz.—

**FOR LETTERS:**  
20 cents each half-ounce weight.

FOR NEWSPAPERS, JACKETS OF PATTERNS,  
AND BOOKS:  
2 cents each two ounces up to halfpound, and  
8 cents every additional halfpound.

F. W. MITCHELL,  
Postmaster General

General Post Office,  
Hongkong, 23rd September, 1868.

It is hereby notified that, under the author-  
ity of a Treasury Warrant dated the 1st May  
last, Superintending, or First Class Schoolmas-  
ters in the Army will, in future, be entitled to  
the same privileges as the non-Commissioned  
or addressed to them on their own private  
affairs as are at present enjoyed by Com-  
missioned Officers in the Army; and all Army  
Schoolmasters will be entitled (as Army  
Schoolmasters of all but the First Class (now  
none) to the same privileges, in regard to their  
private affairs, as the non-Commissioned  
Officers and Private Soldiers.

F. W. MITCHELL,  
Postmaster General,

General Post Office,  
Hongkong, 31st July, 1868.

It is hereby ordered that general instructions be issued, under the provisions of an additional Convention, to be concluded with the United States' Post Office, a further reduction has taken place in the postage on Letters between the United Kingdom and the United States, which has been extended to Letters forwarded through the United Kingdom.

The postage chargeable on Letters posted in Hongkong, or at any of the British Postal Agencies in China and Japan, addressed to the United States, to be forwarded by either British or French Packet, will henceforth be as follows, viz:—

When forwarded by Brindisi, 42 cents each

half-ounce.  
When forwarded via Marseilles, 36 cents each half-ounce.  
When forwarded via Southampton, 28 cents each half-ounce.  
Prepayment of the postage is compulsory.  
F. W. MITCHELL,  
*Postmaster General.*  
General Post Office,  
Hongkong, 14th February, 1870.

It is hereby notified that henceforward the rates of postage which must be paid in advance, chargeable on Packets of printed matter, of all patterns of light weight sent from Hongkong to the United Kingdom by the United States Packets via San Francisco, will be as follows, viz:—

For a packet not exceeding 1 ounce in weight.....	2 cents.
For a packet above 1 ounce not ex- ceeding 2 ounces.....	4 „
For a packet above 2 ounces not ex- ceeding 4 ounces.....	8 „
2 cents for every additional four ounces.	

Lists, Maps, and all printed papers  
 other than News, as well as to Books  
 and Trade Patterns of all kinds.  
 F. W. MITCHELL  
 Postmaster.  
 General Post Office,  
 Hongkong, 12th April, 1870.

It is hereby notified for general information, by order of His Excellency SIR RICHARD GRAVES MACDONNELL, that the system of registration has been, from this date, extended to letters and other descriptions of correspond-

deno-transmitted by the Post, in the Mails by both the British Contract Packets and by Private Ships, between this Office and each Agency thereof in China and Japan, viz.: Canton, Swatow, Amoy, Foochow, Ningpo, Shanghai, Nagasaki, Hiogo, and Yokohama; and also between each of these Agencies.

The fee for registration is 8 cents each letter, &c.,  
No Letter, Book, or packet of patterns can be registered unless the full postage upon it, as well as the registration fee, be paid in advance in postage stamps.

Letters, &c., for registration will be received up to half an hour before the time fixed for closing the Mails.

**F. W. MITCHELL,**  
Postmaster-General.

General Post Office,  
H. 1891

It is hereby notified for general information that, under the provisions of a Treasury Warrant dated the 7th December last, the scale of Progression of Weight having half-an-ounce for its unit, has been extended to all Letters

forwarded between this Office and any of the Ports in China and Japan, and to letters addressed to Manilla, Batavia, Saigon, Pondicherry, Bangkok, Labuan, Singapore, Penang, Malacca, Ceylon, India, Suez, Malta and the Ionian Islands, Gibraltar, and Spain and

The rates of postage charged in future on letters addressed to these places will, therefore, advance by a single rate of postage for each half ounce.

**F. W. MITCHELL,**  
*Postmaster General*

General Post Office,  
Hongkong, 14th February, 1870.

It is hereby notified, by order of His Excellency SIR RICHARD GRAVES MACDONNELL, that henceforward the rates of Postage charges

able on Packets of Printed Papers or Patterns of light weight sent from Hongkong to the United Kingdom when forwarded via Southampton, will be as follows:

For a Packet not exceeding one ounce in weight.....	} 2 cents.

Packets of greater weight than two ounces will remain subject to the same rates as are now chargeable, viz.:

8 cents for every four ounces when forwarded  
via Southampton, and  
12 cents for every four ounces when forwarded  
via Marseilles.  
This alteration will apply to Printed Circulars,  
Price Lists, Market Reports and all printed

Books and Trade patterns or samples.  
**F. W. MITCHELL,**  
*Postmaster General.*  
 General Post-Office,  
 Hongkong, 12th August, 1869.

It is hereby notified, that, henceforward, Printed papers and patterns posted in Hong-kong, or in any part of China or Japan, addressed to Alexandria, may be forwarded by the British Mail Packets for a Postage of six pence for a packet not exceeding four ounces in weight.

F. W. MITCHELL,  
Postmaster General,  
General Post Office,  
Hongkong, 12th April, 1870.



**THURST**—On the true meaning of the

[illegible]

COUSIN L.—Cours de langue japonnaise, accompagné  
d'une notice sur les différentes écritures japonnaises  
d'exercices de lecture et d'un aperçu du style Sinien

[illegible]

Text of the Shêng Yü Kwang Hsin; or, Amplification of the Sacred Edict. Chapter I. pp. 41, 3.

[illegible]

designed to assist students of the language, as written by the officials in China. In sixteen parts, with K.

[illegible]

Pow. Mfg. 280 Harbor Master  
 Bulk 1000 F. & O. Co

Italy	W.T. M. & A.	Steamer	
Spain	10110, Lepetit & Co		East Coast
Brit. Ind.	10013, Lang, Leitch & Co		
France	10014, Lepetit & Co		
Belgium	812, D. Lepetit & Co		London
Italy	813, G. Leman & Co		London
France	1117, W. Lepetit & Co		London
Belgium	168, B. & Co		London
France	169, B. & Co		London
Belgium	170, B. & Co		London
France	171, B. & Co		London
Belgium	172, B. & Co		London
France	173, B. & Co		London
Belgium	174, B. & Co		London
France	175, B. & Co		London
Belgium	176, B. & Co		London
France	177, B. & Co		London
Belgium	178, B. & Co		London
France	179, B. & Co		London
Belgium	180, B. & Co		London
France	181, B. & Co		London
Belgium	182, B. & Co		London
France	183, B. & Co		London
Belgium	184, B. & Co		London
France	185, B. & Co		London
Belgium	186, B. & Co		London
France	187, B. & Co		London
Belgium	188, B. & Co		London
France	189, B. & Co		London
Belgium	190, B. & Co		London
France	191, B. & Co		London
Belgium	192, B. & Co		London
France	193, B. & Co		London
Belgium	194, B. & Co		London
France	195, B. & Co		London
Belgium	196, B. & Co		London
France	197, B. & Co		London
Belgium	198, B. & Co		London
France	199, B. & Co		London
Belgium	200, B. & Co		London
France	201, B. & Co		London
Belgium	202, B. & Co		London
France	203, B. & Co		London
Belgium	204, B. & Co		London
France	205, B. & Co		London
Belgium	206, B. & Co		London
France	207, B. & Co		London
Belgium	208, B. & Co		London
France	209, B. & Co		London
Belgium	210, B. & Co		London
France	211, B. & Co		London
Belgium	212, B. & Co		London
France	213, B. & Co		London
Belgium	214, B. & Co		London
France	215, B. & Co		London
Belgium	216, B. & Co		London
France	217, B. & Co		London
Belgium	218, B. & Co		London
France	219, B. & Co		London
Belgium	220, B. & Co		London
France	221, B. & Co		London
Belgium	222, B. & Co		London
France	223, B. & Co		London
Belgium	224, B. & Co		London
France	225, B. & Co		London
Belgium	226, B. & Co		London
France	227, B. & Co		London
Belgium	228, B. & Co		London
France	229, B. & Co		London
Belgium	230, B. & Co		London
France	231, B. & Co		London
Belgium	232, B. & Co		London
France	233, B. & Co		London
Belgium	234, B. & Co		London
France	235, B. & Co		London
Belgium	236, B. & Co		London
France	237, B. & Co		London
Belgium	238, B. & Co		London
France	239, B. & Co		London
Belgium	240, B. & Co		London
France	241, B. & Co		London
Belgium	242, B. & Co		London
France	243, B. & Co		London
Belgium	244, B. & Co		London
France	245, B. & Co		London
Belgium	246, B. & Co		London
France	247, B. & Co		London
Belgium	248, B. & Co		London
France	249, B. & Co		London
Belgium	250, B. & Co		London
France	251, B. & Co		London
Belgium	252, B. & Co		London
France	253, B. & Co		London
Belgium	254, B. & Co		London
France	255, B. & Co		London
Belgium	256, B. & Co		London

Ned. bl	378	Dierks & Co	Shanghai
N. G. reb	310	Dierks & Co	Tientsin
N. G. br	300	Dierks & Co	London

[illegible]

N. G. bk	218	Russell & Co	Tientsin
S. G. bk	340	Jardine, Matheson & Co.	Australia

No.	Ship	Tons	Company	Destination
N. G. 49	On order			
pan. 61	On order			
pan. 62	On order			
slam. 55	On order			
slam. 56	On order			
slam. 57	On order			
slam. 58	On order			
slam. 59	On order			
slam. 60	On order			
slam. 61	On order			
slam. 62	On order			
slam. 63	On order			
slam. 64	On order			
slam. 65	On order			
slam. 66	On order			
slam. 67	On order			
slam. 68	On order			
slam. 69	On order			
slam. 70	On order			
slam. 71	On order			
slam. 72	On order			
slam. 73	On order			
slam. 74	On order			
slam. 75	On order			
slam. 76	On order			
slam. 77	On order			
slam. 78	On order			
slam. 79	On order			
slam. 80	On order			
slam. 81	On order			
slam. 82	On order			
slam. 83	On order			
slam. 84	On order			
slam. 85	On order			
slam. 86	On order			
slam. 87	On order			
slam. 88	On order			
slam. 89	On order			
slam. 90	On order			
slam. 91	On order			
slam. 92	On order			
slam. 93	On order			
slam. 94	On order			
slam. 95	On order			
slam. 96	On order			
slam. 97	On order			
slam. 98	On order			
slam. 99	On order			
slam. 100	On order			

Span. bl	Order
N. G. bl	Order

Order  
Order  
Order  
Order